

ちゅうごくご さいてん ていせきしゅう
中国語採点ルーブリック-定石集

はいてん
1 配点

かんてん 観点	でんすう 点数	おも あやま 主な誤りタグ
ぶんぽう ぶんぶん 文法と構文	35	GRM
ごい とうばい 語彙と搭配	25	COL
もじ ぎけい 文字・語形	15	CHR
りょうし ぼじょけいしき 量詞・補助形式	10	MEA
はつおんゆらい ぎき 発音由来の誤記	5	TON
ごたい ばめんてきどうせい 語体・場面適合性	10	REG

うんよう ようてん
2 運用の要点

- だいもん そうてん だ まえ しゅもんだい あやま ひと けつてい
大問ごとに総点を出す前に、主問題となる誤りタグを一つ決定する。
- ちい あやま むちつじょ れっきょ さいていしゆつ ゆうせん なお かしよ こてい
小さな誤りを無秩序に列挙せず、再提出で優先して直す箇所を固定する。
- ほんやく いみほじ しぜんせい りょうほう かくにん
翻訳では意味保持と自然性の両方を確認する。

かんれん
3 関連リンク

→ [\(定石集\) 中国語誤りタグ体系](#) [reference](#) [chinese](#) [error-taxonomy](#)
<https://study.bem130.com/reference/chinese/error-taxonomy/中国語誤りタグ体系-定石集/>

→ [\(問題演習\) 日中翻訳基礎](#) [exercise](#) [chinese](#) [translation](#)
<https://study.bem130.com/exercise/chinese/translation/日中翻訳基礎-問題演習/>